



# Anbauanleitung Fitting Instruction Notice de Montage

Artikel-Nr. / Part-No. / N° article : **143T027**

Produkt / Product / Produit : **Lampenhalter / Headlight Bracket / Support phare**

Hersteller / Manufacturer / Application : **Triumph**

Modell / Model / Modèle : **Speed Triple '02 - '04**

## Wichtiger Hinweis / Important / Importante:

Achten Sie darauf, dass das Vorderrad des Motorrades vollständig entlastet ist wenn Sie die obere Gabelbrücke demontieren. Das Lampengehäuse mit den Schrauben M8x30 nur so fest anziehen bis die Gummischeiben leicht vorgespannt sind, dann die Kontermuttern montieren. Instrumentenhalter mit Buchsen l=20mm, Schrauben M6x35 und Sperrkantscheiben unter die obere Gabelbrücke montieren.

Take care that no load is on the front wheel when removing the top yoke. Fix the headlight with M8x30 so that the rubber washer is slightly preloaded, then mount the conternuts. Mount the cockpit bracket with the bushings l=20mm, screws M6x35 and the locking washers under the top yoke.

Pour le démontage du té de fourche supérieur, la roue avant doit être complètement déchargée. Serrez le boîtier de phare avec les vis M8x30 jusqu'à ce que les rondelles de caoutchouc soient légèrement compressées, puis monter les écrous à contrer. Fixez le support des instruments en-dessous du té de fourche supérieur avec l'entretoise l=20mm, la vis M6x35 et la rondelle dentelée.

